

C H A P . 16

An Act to amend the act 7 George V, chapter 5, granting certain powers to the Quebec Streams Commission relating to the storing of the waters of the Ste. Anne and Savane rivers

[Assented to 9th February, 1918]

HIS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

7 Geo. V, c. 5, s. 1, am. **1.** Section 1 of the act 7 George V, chapter 5, is amended by adding after the words: "near the outlet of Lac Brulé," in the eighth line, the words: "and in the river Savane".

Id., s. 5, am. **2.** Section 5 of the act 7 George V, chapter 5, is amended by replacing the words: "the sum of thirty thousand dollars," in the fifth and sixth lines, by the words: "two hundred thousand dollars in all".

Coming into force. **3.** This act shall come into force on the day of its sanction.

C H A P . 17

An Act to detach certain lots from the county of Yamaska and unite them to the parish of St. Edmond de Grantham, in the county of Drummond, for electoral, municipal, judicial and registration purposes

[Assented to 9th February, 1918]

HIS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

Certain lots detached from county of Yamaska, and annexed to county of Drummond. **1.** The following lots:

a. In the parish of St. Guillaume d'Upton, county of Yamaska, lots Nos. 329 to 337, 352 to 372, and 383 to 402, all inclusive, of the official cadastre of the township of Upton; and

b. In the parish of St. Bonaventure d'Upton, county of Yamaska, lots Nos. 103 and 104 of the official cadastre of the said parish,—

are detached from the county of Yamaska and annexed

to the parish of St. Edmond de Grantham, in the county of Drummond, for electoral, municipal, judicial and registration purposes.

2. Paragraphs 18 and 75 of article 67 of the Revised Statutes, 1909, are amended accordingly. R. S., art. 67, am.

3. This act shall come into force on the day of its sanction. Coming into force.

C H A P . 18

An Act to detach certain lots from the county of Maskinongé and to annex them to the parish of Charette in the county of St. Maurice for electoral, municipal, judicial and registration purposes

[Assented to 9th February, 1918]

HIS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1. Lots 1, 2, 3, 4 and 5 in the concession des Chaudières of the township of Hunterstown, of the official book of reference for the parish of St. Paulin, are detached from the county of Maskinongé and annexed to the parish of Charette, in the county of St. Maurice, for electoral, municipal, judicial and registration purposes. Certain lots detached from Co. Maskinongé and annexed to Co. St. Maurice.

2. Paragraphs 34 and 67 of article 67 of the Revised Statutes, 1909, are amended accordingly. R. S., art. 67, am.

3. This act shall come into force on the day of its sanction. Coming into force.